



**GUIDE POUR LA RÉDACTION
DU RÉSUMÉ DE MÉMOIRE (ABSTRACT) EN LANGUE FRANÇAISE
COURS L-39/MICSE
(MEDIATORI PER L'INTERCULTURA E LA COESIONE SOCIALE)**

Instructions – Aperçu général

Qu'est-ce que un résumé de mémoire?

Le résumé de mémoire ou sommaire scientifique (*abstract*) est un exposé bref et organisé du mémoire de licence. C'est un document où l'étudiant présente en 8 pages le contenu de son propre mémoire, démontrant une compétence linguistique de niveau B1 ou niveau seuil (Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues - CECRL).

Caractères

Un résumé ...

- pour être efficace doit accrocher le lecteur;
- doit mettre en évidence les étapes fondamentales du travail;
- doit être synthétique tout en incluant les informations essentielles du mémoire;
- doit être un texte autonome;
- ne comprend que des informations contenues dans le mémoire.

Conseils

Pour rédiger un résumé il est important de ...

- relever les traits fondamentaux de votre mémoire;
- respecter les paramètres de rédaction de textes:
 - correction (structurer des phrases grammaticalement correctes)
 - adéquation (garder le sujet choisi et employer un registre adapté dans le respect des normes rédactionnelles prévues par l'Université)
 - cohérence (exposer les contenus dans une séquence logique)
 - cohésion (relier les paragraphes par des connecteurs logiques convenables)
- adopter un style bref, clair et synthétique (le présent de l'indicatif est à préférer). Réduire au minimum les formules introductives et de transition;
- éviter l'emploi de la première personne du singulier. Malgré la première personne du pluriel soit possible, l'emploi de la forme impersonnelle est préférable;
- expliquer la méthodologie employée et la justifier;
- mettre en évidence les résultats obtenus.

Structure

On recommande de structurer votre résumé en 3 parties divisés en SECTIONS contenant:

I PARTIE :1. Mots-clés 2. Sujet/thème 3. Motivations

II PARTIE : 4. Buts/Objectifs 5. Méthodologie

III PARTIE : 6. Résultats 7. Conclusions

Guide (Conseils et idées) pour élaborer les SECTIONS:

	TITRE	CONSEILS
1.	Mots-clés	<p>Quels sont les mots-clés qui mieux définissent votre mémoire? Choisissez 5 à 10 mots-clés pour mieux décrire le sujet principal de votre travail. Relevez les mots les plus représentatifs (du vocabulaire standard ou spécialisé) condensant les idées, noms et concepts de votre recherche.</p>
2.	Sujet/ thème	<p>Quel est le sujet de votre mémoire? A quel domaine appartient-il? - Contextualisez votre recherche. - Identifiez et résumez le sujet d'étude que vous allez aborder dans votre mémoire.</p>
3.	Motivations	<p>Pourquoi avez-vous choisi ce sujet? Quelle importance ou validité scientifique assume votre étude? - Remplacez votre travail en contexte par une brève description des études/enquêtes les plus importantes menées sur le sujet. - Démontrez vos connaissances personnelles sur le sujet et les raisons de votre choix.</p>
4.	Buts/Objectifs	<p>Quel est le but/objectif de votre travail? Quelle problématique voudriez-vous résoudre par votre recherche? Quels aspects ou arguments voudriez-vous soutenir ou réfuter par votre thèse? - Identifiez les objectifs que vous voulez atteindre et leurs implications dans le domaine. - Identifiez la problématique au cœur du sujet et indiquez vos possibles solutions ou différents points de vue. - Exprimez votre accord ou désaccord par rapport aux thèses soutenues sur votre sujet.</p>
5.	Méthodologie	<p>Comment pensez-vous atteindre vos objectifs? Dans une brève analyse de l'approche adoptée, expliquez les méthodes que vous avez employées et les raisons de votre choix. Retenez que les principales méthodes de recherche dans les Sciences Sociales sont: - Interviews: c'est l'une des méthodes les plus flexibles et utilisées pour mener une étude de qualité. - Observation directe: la méthode la plus adaptée pour étudier le comportement des gens dans des circonstances spécifiques. - Questionnaires: indispensables pour collectionner des données pour une analyse quantitative et qualitative. - Analyse de documents: pour obtenir des données à partir de documents authentiques.</p>
6.	Résultats	<p>Quels sont les résultats de votre recherche? - Exposez les résultats de votre recherche et justifiez l'importance de votre travail. - Si nécessaire, insérez des images, photos, cartes, plans, graphiques, pour illustrer les résultats obtenus.</p>
7.	Conclusions	<p>Pourquoi devrait-on lire votre mémoire? Quelle contribution apporte votre mémoire au sujet abordé? - Exprimez vos considérations finales et les implications de votre recherche dans le domaine concerné - Expliquez ce que vous avez appris par l'élaboration de votre mémoire.</p>